

## Mandatory information on the label of cosmetic product for realization on the European market

## Обязательные данные на стикере косметической продукции для ее продажи на Европейском рынке

### 1 REGENERATING GEL

- 2 Wijze van toediening: wanneer het cutaan wordt aangebracht, verbetert het de oppervlakte van de huid en helpt het de huidtextuur te herstellen. Opslag omstandigheden: bewaren bij een temperatuur van 0 tot 25 graden Celsius. Voorzichtigheidsmaatregelen: alleen voor uitwendig gebruik. Niet gebruiken indien u overgevoelig bent voor één van de bestanddelen.
- 3 **Direction:** if used externally, improves the skin condition and helps regenerating its structure.  
**Storage:** store at 0-25 Celsius.
- 4 **Cautions:** for external use only. Do not use in case of idiosyncrasy for any component.
- 5 **Ingrediënten volgens/Ingredients INCI:** aqua, sepinov emt 10, recombinant human angiogenin (ang)/sh-polypeptide-82, quercus robur rootextract, benzyl alcohol, dehydroacetic acid, ethylhexylglycerin, phenoxyethanol
- 6 **Country of origin:** Georgia
- 7 **Responsible Person:** [redacted] B.V., Jupiter 709, 1115TT Duivendrecht, e-mail: [redacted]@gmail.com
- 8 Batch no 2025.08.15.AA-4287



1 Name of the Cosmetic product;

2 Description of the Cosmetic product;

3 Usage of the Cosmetic product;

4 **Notice!!!** All warnings that are mandatory for application according to any of the annexes of Regulation (EC) No 1223/2009 are indicated. If one of the components has a link in the Regulations, for example: **For professional use only** – this should be indicated on the sticker.

5 Composition of the Cosmetic product!!! **Strictly according to INCI (composition must correspond to table data in [MSDS](#) and [CPSR files](#)).** The

1 Название косметического продукта;

2 Описание косметического продукта;

3 Использование косметического продукта;

4 **Предупреждения!!!** Указываются все предупреждения, которые обязательны к нанесению согласно любого из приложений Регламента (ЕС) № 1223/2009. Если в Регламенте у одного из компонентов стоит ссылка, например: **Только для профессионального использования** – это должно указываться на наклейке.

5 Состав косметического продукта !!! **Строго в INCI (состав должен совпадать с данными таблицы в [MSDS](#), и отчетом [CPSR](#)).** Ингредиенты,

ingredients that are indicated in the composition of any cosmetic product are arranged in descending order of concentration: from greater to lesser. Components with a content of 1% or less can be listed in any order.

Threshold values of components to be indicated on the label:

- leave-on cosmetic products – specify all components up to a concentration of 0.001%;
- rinse-off cosmetic products – all components are indicated up to a concentration of 0.01%;
- for cosmetic products consisting of different components that are mixed immediately before use. Threshold values refer to the concentration of substances in the final mixture as for leave-on products;

**6** Country of origin;

**7** Full information on **Responsible Person** (full address, e-mail);

**8** Batch number; European and American manufacturers are not legally required to indicate the expiration date of the product in closed form if it exceeds 30 months (2.5 years). For such cosmetic products, it is mandatory only to label the period of time after opening, and the shelf life of the product in closed form is into the batch code;

**9** The icon of "Using the product after opening", the volume of the product; Other mandatory icons are applied depending on the Requirements of the Annexes of Regulation No. 1223/2009;

The language of information on the label must correspond to the language of the country of first entry of the cosmetic product or English

которые указываются в составе любого косметического средства, расставляются по убыванию концентрации: от большей к меньшей. Компоненты, содержание которых составляет 1 % и менее, могут перечисляться в произвольном порядке.

Пороговые значения компонентов, которые нужно указывать на этикетке:

- косметические продукты, которые остаются на коже – указываются все компоненты до концентрации 0,001%;
- косметические продукты, которые смываются – указываются все компоненты до концентрации 0,01%;
- для косметических продуктов, состоящих из разных компонентов, которые смешиваются непосредственно перед использованием. Пороговые значения относятся к концентрации веществ в финальной смеси как для несмываемых;

**6** Страна происхождения;

**7** Полные данные ответственного лица **Responsible Person** (полный адрес, e-mail);

**8** Номер партии. Европейские и американские производители законодательно не обязаны указывать дату окончания срока годности продукта в закрытом виде, если он превышает 30 мес. (2,5 года). Для таких косметических продуктов обязательным является только маркировка срока использования с момента открытия (period of time after opening), а **срок годности продукта в закрытом виде вшивается в код партии (batch code)**;

**9** Иконка "Использование продукта после открытия", Иконка "Объем продукта". Другие обязательные иконки наносятся в зависимости от Требований Приложений Регламента № 1223/2009;

Язык написания информации на наклейке: язык страны первого ввоза косметического продукта или английский

EN <https://www.tiwatiwa.com/latvia-en/cosmetics-europe-cpsr-cnp-pif.html>

RU <https://ce-certification.tiwatiwa.com/certificate/cosmetics.html>